



gaelscoil bhaile brigín

NUACHTLITIR

06/11/23

Cruinnithe Tuistí/ Parent teacher Meetings

Ba chóir go mbeadh am faighte ag gach dalta anois. Má tá aon fhadhb leo, cuir scéal chuig Aisling.

Críochnóidh gach dalta 15 nóiméad luath Dé Céadaoin seo chugainn de bharr na gcruinnithe. Beidh club na naíonán ar siúl o 1.15-2.15. Ní bheidh aon chlubanna ar siúl ag 2.30 an tseachtain seo chugainn.

All pupils should now have been allocated a slot for parent teacher meetings. Please contact Aisling if there is any issue.

All pupils will finish at 1.15 on Wednesday 15th November to accommodate meetings. Infant club will run from 1.15-2.15 on this day. There will be no clubs @2.30pm next week.

Sonraí Teagmhála/ Contact Details

Má tá athrú ar bith tagtha ar aon sonraí teagmhála, d'iarrfaimis oraibh iad a chur ar Aladdin. Ura féidir leat iad a thrú, déan teagmháil le hAisling agus déanfaidh síse duit é. Tabhair faoi deara nach mbeidh tú in ann sonraí an tuismitheora eile a athrú.

If any of your contact details have changed, we ask that you update Aladdin. If you cannot do this, please contact Aisling and she will do it for you. Please note that you will not be able to change details for another parent. You can contact Aisling to do this. Please do not put parents as additional emergency contacts.

Meán Fómhair 2024/ September 2024

Tá litreacha imithe abhaile ag ofráil áiteanna don scoilbhliain seo chugainn. Le bhur dtoil, cinntigh go seolann tú an fhoirm ar ais chugainn faoin spriocdháta, má bhaineann sé leat.

Offers of places for the next school year have been sent home. Please return the form by the deadline if this applies to you.



Más mian le haon duine bosca Nollag a líonadh ar son Team Hope, tá sé le bheidh linn faoin Aoine. Tá

tuilleadh eolais ar fáil anseo: <https://www.teamhope.ie/christmas-shoebox-appeal/>

Is féidir na boscaí a fágáil sa fáiltiú.

If anyone would like to fill a Christmas SHoe Box on behalf of Team Hope, the deadline is this Friday. You can find more info here:

<https://www.teamhope.ie/christmas-shoebox-appeal/> Boxes can be left in reception.

How to fill a shoebox

Filling a shoebox can be a very personal and thoughtful process. Creating a gift for a child living in poverty means that you can include some essentials along with some fun bits. See below how to create the perfect shoebox gift.

1. Wrap the box

Wrap your regular sized shoebox in snazzy Christmas wrapping paper. Please wrap the box and lid separately so we can easily open it up.

2. Decide who your gift is for

Decide who your gift is for, a girl or boy aged between 2 – 14. Print off your label or use the one on your leaflet – tick the age group and stick it on the top right-hand corner of your shoebox lid.

[Download label PDF →](#)

3. Fill your box

Fill your box with lovely gifts using items from the 4 W's list below. Please don't include anything on our 'what not to include' list or something you would not be happy to receive yourself.

[Download 4W's PDF →](#)

4. Pay for your shoebox

Don't forget to add €5 to help us get your box to a child. You can donate online or include cash in the envelope provided with the leaflet. You can place the cash envelope on top of your gifts inside the box.

[Donate online →](#)

5. Secure your box

Hold the box together with a large elastic band. Please don't seal it with tape as we have to check each box for custom purposes. Get your boxes to us by November 10th by dropping them at one of our national drop off points.

[Find my local drop off point →](#)



MALARTÚ GEANSAITHE NOLLAG/ CHRISTMAS JUMPER SWAP SHOP

17/11/23

Fág do sheangheansaí linn
Leave your old jumper with us

24/11/23

Roghnaigh geansaí eile
Choose another jumper

01/12/23

Lá n nGeansaithe Nollag
Christmas Jumper Day



[HTTPS://WWW.IDONATE.IE/FUNDRASER/GAELSCOILBHALLEBRIG-N23](https://www.idonate.ie/fundraiser/GAELSCOILBHALLEBRIG-N23)

Coiste na dTuisti/
Parent's association

Geansaithe Nollag/
Christmas Jumpers

Beidh lá na nGeansaithe Nollag á eagrú ag daltaí na scoile arís i mbliana. Chuige sin, táimid chun siopa malartaithe na ngeansaithe Nollag a ullmhú roimhre. Is deis iontach í seo chun cur amu a laghdú. Beidh tú in ann seangheansaithe a fhágáil linn i halla na scoile ar an 17 Samhain idir 8.30 & 9.10 nó iad a fhágáil sa bhosca ag aon phointe le linn an lae.

Ansin ar an 24 Samhain,

beidh daltaí in ann teacht chun geansaí a roghnú. Ní gá duit geansaí a fhágáil chun ceann a thógáil. Faoi dheireadh, is féidir le daltaí an geansaí a chaitheamh ar a 01 Nollaig chun tacaíocht a thabhairt do Peter Mc Verry Trust.

Pupils will be organising a Christmas jumper day on 1st December. So before this, we are going to organise a Christmas Jumper Swap Shop. This is a great opportunity to reduce waste. You will be able to drop of unwanted Christmas Jumpers (in good condition only please) on the 17th November between 8.30 & 9.10am or leave them in the box provided throughout the day. Then on 24th November, your child will be able to choose a Christmas jumper from the selection we have. You do not need to donate a jumper in order to take one. Finally, wear your jumper on 1st December to support the Peter Mc Verry Trust.

Féilire/ Calendar

Glacadh na híomhánna don fhéilire roimh an mbriseadh. Táimid ag obair go dian leis an gcomhlacht clódora ar an dearadh faoi láthair. Chuige sin, má tá suim ag aon duine nó gnó spás fógraíochta a cheannach ann, déanteagmháil linn anois. gsbbcoiste@gmail.com.
. Beidh costas €50 ar fhógra.

Images for the calendar were taken before the break. We are working hard with the printers on the design at the moment. On that note, if any person or business would like to purchase advertising space on the calendar, please get in touch with us. gsbbcoiste@gmail.com. Each add will cost €50.

Beidh feachtas ar bun againn ar an 21 Samhain chun aird a tharraingt ar chruachás na bpáistí atá ina gcónaí sa Phailistín. Go bunúsach beidh malartú breagáin ar siúl againn agus beimid ag iarraidh ar thuisitheoirí síntús a thabhairt do charthanas. Beidh tuilleadh eolais i nuachtlitir na seachtaine seo chugainn.

We will be hosting a campaign to raise awareness of the plight of children living in Palestine on 21st November. Simply put, múinteoir Lára's class will host a toy swap and will ask parents to make a donation to our chosen charity(tbc). Further information will be in next week's newsletter.

Malartú Breagáin/ Toy Swap
21/11/23

3 do 3

Fág 3 Bhréagán **Tóg 3 Bhréagán** **€5 ar son páistí na Pailistíne**